Réquisition de poursuite	A remplir en majuscule / Veuillez consulter les indications au verso s.v.p.			
par voie de saisie ou de faillite	A remplir par l'office de poursuite — Parvenue le Poursuite no			
Débiteur (nom, prénom, adresse)				
	adresse de l'office de poursuite			
	-			
Date de naissance (si connu)	-			
Créancier (nom, prénom, adresse)	. //			
Représentant du créancier (nom, prénom, adresse)	Compte bancaire/postal			
	Pour renseignements  Téléphone/courriel électronique			
Cause de l'obligation ou titre de la créance et date		Montant (CHF)	Intérêt %	Dès le (date)
1				
D'autres positions				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
Observations	Votre référence (si applicable)			
	Date et signature			

# Comment remplir le formulaire de réquisition de poursuite

Les indications fournies dans cette notice explicative reposent sur les dispositions de la loi fédérale du 11 avril 1889 sur la poursuite pour dettes et la faillite (LP, RS 281.1) et ses ordonnances et directives d'application. Dans les cas particuliers ou complexes, il est recommandé de consulter les bases légales et de faire appel à un conseil juridique.

### For de la poursuite

La réquisition de poursuite doit être adressée à l'office des poursuites compétent. La compétence de l'office est déterminée par le for de la poursuite, qui dépend exclusivement du **débiteur**. Pour une réquisition de poursuite par voie de saisie ou de faillite ou en réalisation de gage mobilier, le for de la poursuite se trouve:

- a) pour les personnes capables d'agir: à leur domicile;
- b) pour une entreprise:
  - i. inscrite au registre du commerce (personne morale ou société): au siège social indiqué en dernier lieu par les publications de la «Feuille officielle suisse du commerce»,
  - ii. non inscrite: au siège principal de leur administration;
- c) pour les successions: au lieu où le défunt pouvait lui-même être poursuivi au moment de son décès;
- d) pour la communauté des propriétaires par étages: au lieu de situation de l'immeuble (en général l'immeuble où ils habitent);
- e) pour une personne sous curatelle:
  - i. en cas de curatelle d'accompagnement: au domicile de la personne,
  - ii. en cas de curatelle de représentation, de coopération ou de portée générale: au domicile du curateur;
- f) pour les indivis: à défaut de représentant, au lieu où ils exploitent l'indivision en commun:
- g) pour les mineurs: au domicile du détenteur de l'autorité parentale (en général les parents). Si le mineur est placé sous curatelle: au domicile du curateur:
- h) pour le débiteur sans domicile fixe: au lieu où il se trouve;
- i) pour le débiteur domicilié à l'étranger:
  - i. qui possède un établissement en Suisse: au siège de l'établissement,
  - ii. qui a élu domicile en Suisse pour l'exécution d'une obligation: au domicile élu.

Pour une poursuite en réalisation de gage mobilier, la poursuite peut aussi s'opérer au lieu où se trouve le gage.

Pour une poursuite en réalisation de gage immobilier, la poursuite s'opère au lieu de situation de l'immeuble.

Conseil: consulter le site www.portaildespoursuites.ch pour savoir quel est l'office compétent et son adresse, sur la base du for de la poursuite, et le site www.zefix.ch pour connaître le siège d'une entreprise inscrite au registre du commerce.

## Modes de poursuite

La «poursuite par voie de saisie ou de faillite» est la forme de poursuite la plus fréquente. L'office des poursuites décide si la poursuite est exécutée par voie de saisie ou par voie de faillite. Si le créancier est en possession d'un gage mobilier ou immobilier, il doit présenter une réquisition de poursuite «en réalisation de gage». Dans ce cas, le texte de la réquisition ou les observations doivent contenir les indications suivantes.

Lorsque la créance est garantie par gage mobilier:

- · l'objet du gage;
- · le lieu où il se trouve;
- le cas échéant, le nom et l'adresse du tiers propriétaire du gage.

Lorsque la créance est garantie par gage immobilier:

- l'indication que le gage sert de logement familial ou commun au débiteur ou au tiers;
- une déclaration expresse de la part du créancier gagiste poursuivant s'il s'agit d'un immeuble loué ou affermé et que le gage s'étend aux loyers et fermages.

#### Créance

L'objet de la créance doit être indiqué de manière à ce que le débiteur sache pourquoi il est poursuivi. Il peut s'agir d'un texte, par ex. «Facture du 22.05.2012 en suspens pour des travaux de peinture», ou de l'indication du document en cause, daté, par ex. «Peine conventionnelle prévue par le contrat de collaboration du 12.06.2012».

Le premier poste de la créance concerne toujours la dette originelle, c'est-àdire celle qui a conduit à la poursuite (dite créance principale). Le créancier peut indiquer aux postes suivants d'autres créances principales, par ex. s'il poursuit le débiteur pour plusieurs factures.

Une créance principale peut être assortie d'un intérêt moratoire, dont il faut indiquer le taux et la date à laquelle il court. Les autres créances, comme les frais de sommation, intérêts passés, autres frais, etc. (dites créances accessoires) ne peuvent être assorties d'un intérêt moratoire. Lorsqu'il existe plusieurs créances, il est donc tout à fait normal que seule la première fasse l'objet d'intérêts.

L'objet de la créance peut compter 640 signes au maximum au premier poste, 80 aux autres.

### Frais de la poursuite

Les frais de la poursuite sont en principe à la charge du débiteur, mais ils doivent d'abord être payés à l'office des poursuites par le créancier, sous forme de paiement anticipé ou sur facture. En contrepartie, le créancier est en droit de les réclamer au débiteur en les prélevant sur ses versements (c'est-à-dire qu'il couvre d'abord les frais de la poursuite, puis la créance à proprement parler).

Lorsque les frais de la poursuite restent impayés, l'office des poursuites peut impartir un délai approprié au créancier et suspendre la procédure. Une fois le délai écoulé, si le paiement n'a toujours pas été fait, l'office des poursuites peut considérer la réquisition de poursuite comme caduque.

## Cas particuliers

- Poursuite contre codébiteurs: si la créance vise plusieurs personnes responsables solidairement (dites codébiteurs), celles-ci ne peuvent figurer en tant que groupe de débiteurs sur une même réquisition de poursuite. Mais il est possible de présenter une réquisition séparée pour chacun des codébiteurs:
- Poursuite contre une succession: si la réquisition de poursuite est dirigée contre une succession, le créancier doit désigner le représentant, ou s'il ne le connaît pas, l'héritier auquel les actes de poursuite doivent être notifiés. Il doit aussi indiquer dans la réquisition de poursuite les noms de tous les héritiers;
- Poursuite contre un locataire ou fermier: le créancier qui est le bailleur de locaux commerciaux et qui n'a pas encore requis de prise d'inventaire pour sauvegarde des droits de rétention doit le demander avec la réquisition de poursuite;
- Poursuite après séquestre: si des biens sont frappés de séquestre, il faut indiquer le numéro et la date d'établissement du procès-verbal du séquestre;
- Le créancier qui requiert la poursuite pour effets de change doit le mentionner dans les observations et joindre l'effet de change ou le chèque;
- Le créancier qui exige la fourniture de sûretés doit le mentionner dans les observations.

## Féries de poursuite

L'office des poursuites ne peut notifier de commandement de payer sept jours avant et sept jours après Pâques et Noël ni entre le 15 et le 31 juillet. La réquisition de poursuite peut toutefois être présentée pendant ces périodes.